

GORBEIA

IBILBIDEAK
ITINERARIOS



OROZKO

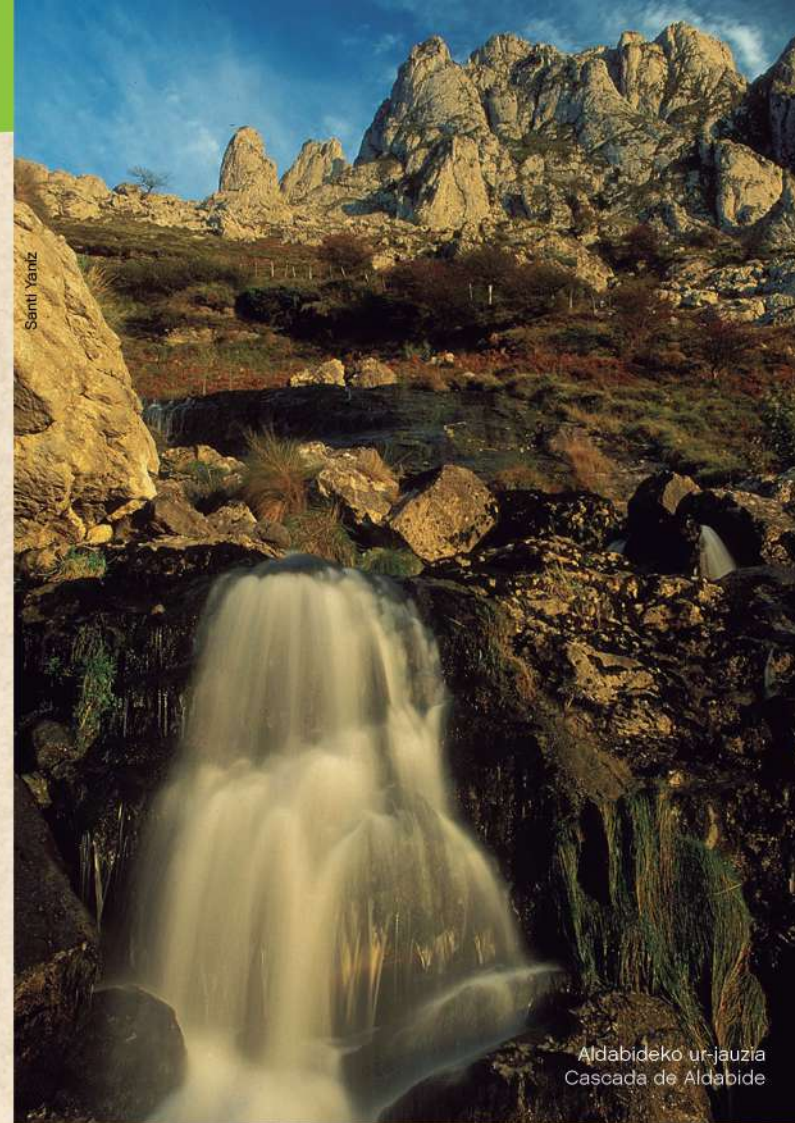
16 ALDABIDE ETA ATXULO ALDABIDE Y ATXULO

16 ALDABIDE ETA ATXULO ALDABIDE Y ATXULO

Ibilbidea Orozkoko Urigoiti auzotik abiatu eta euriteen garaien ikusgarria den Aldabideko ur-jauzira hurbiltzen da. Gero, pagadi eta larreak zeharkatuz, Itzina harrizko harresiaren magaletik Atxuloko pasabide naturaleraino igotzen da.

El recorrido parte del barrio Urigoiti de Orozko y se acerca a la cascada de Aldabide, espectacular en época de lluvias. Ascende por la base de la muralla rocosa de Itzina hasta el paso natural de Atxulo, atravesando hayedos y pastizales.

IRTEERA	Urigoiti (Eleskin)	SALIDA	
HELMUGA	Urigoiti (Eleskin)	LLEGADA	
LUZERA	8,3 km	LONGITUD	
GEHI.MALDA (+)	707 m	DESNIVEL (+) ACUMULADO	
DENBORA	3 h 30 min	TIEMPO ESTIMADO	
ZAILTASUNA	ertaina media	DIFICULTAD	



Aldabideko ur-jauzia
Cascada de Aldabide

ITZINAKO LABIRINTO KARSTIKOA

Itzina Biotopo Babestua Bizkaiko zonalde malkartsuenetako bat da. Aldabide iturburuaren gainean nagusitzen diren horma bertikalek, milaka eta milaka urtetan zehar uraren

higaduraren ondorioz sortutako labirinto karstikoa inguratzen dute. Hainbat liken eta goroldio espeziek, paisaia nahasi honetako harriak janitzen dituzte harrotasunez hazitako pago altuen artean.



Atxulo

www.gorbeiauskadi.com



Ibilbidea

Urigoitiko auzoa eta gero aurkituko dugun **Eleskin** aparkalekutik abiatuko gara. Bertatik Itzina "atxen" panoramika ederra ikusiko dugu, ibilbidearen helburuetako bat den Aldabideko iturburu oinetan duela. Pagomakurre eta Gorbeia generako bidea adierazten duen geziak adierazten duen bezala, pista gora joaten hasiko dugu ibilbidea.

Behin Urigoitiko **ur depositua** ezkerretara utzita, bidegurutze batetara helduko gara non eskumako bidea jarraitu beharko dugun, eta apur bat aurrerago, hurrengo bidegurutzean, ezkerrekoa.

Ganaduarentzako **edanleku** baten ondoan dagoen alanbre-hesia zeharkatu eta pago motzen artean doan bidezidorretik jarraituko dugu. Zuhaitzirik irtererakoan, bide belartsu batek **Aldabideko iturburu** eramanango gaitu.

Errekaren ondoan gaudela, ur-jauziaren goialdera iristen den bidezidorretik igo behar dugu aldapa. Haitzaren magalean dagoen pagadian barneratzen den bidetik jarraituko dugu, **Ordekoiturri** izena duen harrizko iturria atzean eta "atxen" hormak eskumatara utziz.

Pagoak desagertu eta elorriz betetako landa batera

heltzerakoan, eskumatara biratu behar da ibilbidearen azken aldapa igotzeko. Gora begiratu gero helburu dugun **Atxulo** ikusiko dugu, Itzina barrura sartzeko arrokak marraztutako zulo ikusgarria.

Abiapuntura itzultzeko, etorritako bide berdina jarraituko dugu Ordekoiturri heldu arte. Puntu honetan, Aldabiderantz jaitsi beharrean aurrera egingo dugu **Egilezaburuko** landazabala eta gero dagoen pista hartzeko. Hortik gutxira PR-BI 33aren marka zuri eta horiak ikusten hasiko gara. Hauek jarraituz eta pista utzi gabe, Urigoitiko lehenengo baserriak ikusten hasiko gara. Azkenik, auzoa zeharkatzen duen errepeidea ezkerretara jarraituta, Eleskineko atsedenekura helduko gara.



Arluze

Itinerario

Partimos del parking de **Eleskin**, que encontraremos pasado el barrio de Urigoiti. Desde el propio aparcamiento divisaremos una bonita panorámica de las "atxas" de Itzina, al pie de las cuales se encuentra el manantial de Aldabide, primera parada de este recorrido. Comenzaremos a ascender por la pista indicada por una flecha que dirige hacia Pagomakurre y Gorbeiajane.

Una vez pasado el **depósito de aguas** de Urigoiti que quedará a nuestra izquierda, llegaremos a un cruce donde habrá que tomar el camino de la derecha y, poco después, en el siguiente cruce, el de la izquierda.

Junto a un **abrevadero** para el ganado tendremos que cruzar

la alambrada para adentrarnos entre hayas trasmochas. Al salir del pequeño bosque, un camino herboso nos conducirá en continua ascensión hacia el **manantial de Aldabide**.

Una vez allí, junto al cauce del arroyo, tendremos que remontar la cuesta por el sendero que llega a la parte superior de la cascada. Debemos seguir por el camino que se adentra en el hayedo situado a las faldas de las peñas, dejando atrás la fuente de piedra de **Ordekoiturri** y las paredes de las "atxas" a la derecha.

Al desaparecer las hayas y llegar a las campos salpicadas de espinos debemos girar a la derecha, para subir la última pendiente y llegar a **Atxulo**, la puerta natural de acceso al interior de Itzina.

Para regresar seguiremos el mismo camino hasta llegar a Ordekoiturri. En este punto, en lugar de descender hacia Aldabide, avanzamos de frente hasta las campos de **Egilezaburu** y la pista que llega al sendero PR BI 33. Seguimos sus marcas amarillas y blancas hasta los primeros caseríos de Urigoiti y regresamos por carretera hasta al Área Recreativa de Eleskin.

LABERINTO KÁRSTICO DE ITZINA

El Biotopo Protegido de Itzina es una de las zonas más agrestes de Bizkaia. Las verticales de paredes que se yerguen sobre el manantial de Aldabide, rodean un laberinto kárstico creado por la acción erosiva del agua, a lo

largo de miles y miles de años. El intrincado paisaje de su interior está tapizado por multitud de especies de líquenes y musgos que cubren las rocas calizas entre las que crecen altivas las hayas.



Itzina



track-a deskargatu
descárgate el track

Ibilbidearen zatirik handiena seinaleztatu gabe dago. Ibilaldia segurtasunez egin ahal izateko, deskargatu track-a zure GPS edo mugikorrean.

La mayor parte del recorrido está sin señalizar. Para poder realizar la ruta con seguridad, descarga el track en tu GPS o smartphone.



GOGORATU! ¡RECUERDA!

Ingurunea, flora eta fauna errespetatu. Zarata egitea ekidin, ez egin surik eta zure txakurra lotuta eraman.

Respete el entorno, la flora y la fauna. Evita hacer ruido, no hagas fuego y lleva atado a tu perro.

Ingurunea garbi mantendu. Ez utzi zaborra bertan; utzi edukiontzietan edo eraman ezazu.

Mantén limpio el entorno. No abandones basura; depositala en los contenedores o llévatela.

Seinaleztapena errespetatu. Prestatutako lekuetan aparkatu, bideak erabili eta atakak itxi.

Respete la señalización. Aparca en lugares habilitados, utiliza los caminos y cierra las cancelas.

Arreta artzai txakurrekin, utzi bakean, lanean daude. Hurbiltzen badira, lasai egon, ez egin korrikarik eta eraso bezala hartu dezaketen mehatxuzko keinuak ekidin.

Atención a los perros pastores, no los molestes, están trabajando. Si se acercan, mantén la calma, no corras y evita gestos amenazantes que puedan interpretar como un ataque.

Informazioa eskatzeko edo edozein arau-hauste salatzeke zonaldeko informazio bulegora hurbildu zaitezke.

Para solicitar información o denunciar una infracción puedes acudir a las oficinas de turismo de la zona.



URIGOITI

ALDABIDE

ATXULO

	Ibilbidea Itinerario		Tumulus Túmulo
	HASIERA INICIO		Eliza Iglesia
	Mendiko ibilbide laburra Sendero de Pequeño Recorrido		Ur-jauzia Cascada
	Parkeko beste ibilbide batzuk (BFA) Otras sendas del Parque (DFB)		Atsedenekua Área recreativa
	Natura 2000 Sarea Red Natura 2000		Iturria Fuente
	Aparkalekua Aparcamiento		Gailurra Cima
			Pagadia Hayedo

ADII:

- Ganadua dagoen zonaldeetan, ez irten markatutako bideetatik animalengana hurbiltzeko. Zerbait egin nahi diezula pentsatu eta beldurtuko dira. Ezin da jakin beldurtutako animalia batek nola jokatu duen eta min hartu dezake edo zuri min eman.



- En las zonas de pastoreo de ganado, no te salgas del sendero marcado para acercarte a los animales. Pensarán que les quieres hacer algo y se asustarán. Un animal asustado es imprevisible y se puede hacer daño o hacerte daño a ti.

IATENCIÓN!

- Etxeko ganaduaren ongizatea errespetatu eta utzi abeltzainei haien lana egiten, eskertuko dizute. Gogoratu, neurri handi batean, paisaia hau haien lanari esker gozaten dugula.

- Respete el bienestar del ganado doméstico y deja a los ganaderos y ganaderas que hagan su trabajo, te lo agradecerán. Recuerda que el paisaje que disfrutamos se debe, en gran parte, a la labor que realizan.



16 ALDABIDE ETA ATXULO
ALDABIDE Y ATXULO

OROZKO
(URIGOITI)

